



Iglesia Episcopal de Santiago

La Santa Eucaristía

13 de abril 2025

Domingo de Ramos

Domingo de la Pasión

Dondequiera que estés en tu camino de fe, estás bienvenido a esta mesa.

Liturgia de las Palmas

Celebrante Bendito el Rey que viene en nombre del Señor.

Pueblo **Paz en el cielo y gloria en las alturas.**

Celebrante Oremos.

Señor, Dios de nuestra salvación: Ayúdanos, en tu piedad, a entrar en la contemplación de las grandes obras a empezar a meditar en las proezas por las que nos has dado vida e inmortalidad; por Cristo Jesús nuestro Señor. **Amén**

Celebrante Santo Evangelio de Nuestro Señor Jesucristo segun San Lucas.

San Lucas 19:28-40

Jesús siguió su viaje a Jerusalén. Cuando ya había llegado cerca de Betfagé y Betania, junto al monte que se llama de los Olivos, envió a dos de sus discípulos, diciéndoles: —Vayan a la aldea que está enfrente, y al llegar encontrarán un burro atado, que nadie ha montado todavía. Desátenlo y tráiganlo. Y si alguien les pregunta por qué lo desatan, díganle que el Señor lo necesita.

Los discípulos fueron y lo encontraron todo como Jesús se lo había dicho. Mientras estaban desatando el burro, los dueños les preguntaron: —¿Por qué lo desatan?

Ellos contestaron: —Porque el Señor lo necesita.

Y poniendo sus capas sobre el burro, se lo llevaron a Jesús y lo hicieron montar. Conforme Jesús avanzaba, la gente tendía sus capas por el camino. Y al acercarse a la bajada del Monte de los Olivos, todos sus seguidores comenzaron a gritar de alegría y a alabar a Dios por todos los milagros que habían visto. Decían: —

¡Bendito el Rey que viene en el nombre del Señor!

¡Paz en el cielo y gloria en las alturas!

Entonces algunos fariseos que había entre la gente le dijeron: —Maestro, reprende a tus seguidores.

Pero Jesús les contestó: —Les digo que si éstos se callan, las piedras gritarán.

Celebrante El Señor sea con ustedes.

Pueblo **Y con tu espíritu.**

Celebrante Demos gracias a Dios nuestro Señor.

Pueblo **Es justo darle gracias y alabanza.**

Celebrante Es justo alabarte, Dios omnipotente, por los hechos de amor, mediante los cuales nos has redimido por tu Hijo Jesucristo nuestro Señor. En este día entró triunfalmente en la santa ciudad de Jerusalén, y fue proclamado Rey de reyes por los que extendieron sus mantos y tendieron ramas de palmera por el camino.

El celebrante bendice las palmas.

Haz que estos ramos sean para nosotros signo de su victoria, y concede que quienes los llevamos en su nombre le aclamemos siempre como nuestro Rey y le sigamos por el camino que conduce a la vida eterna; quien vive y reina en gloria contigo y el Espíritu Santo, ahora y por siempre. **Amén.**

La Procesión

Diácono Salgamos en paz.

Pueblo **En nombre de Cristo. Amén**

El pueblo llega en procesión a las puertas del santuario siguiendo la cruz y cantando.

¡Honor, loor y gloria!

*¡Honor, loor y gloria,
a ti oh Redentor!*

*A quien los niños (as) dieron
Hosannas con fervor.*

Tú eres el que vino
en nombre del Señor.,
de todo el mundo eres
bendito Redentor.

Los ángeles te alaban
con celestial canción,

NH 134

El pueblo hebreo al frente
con palmas te aclamó.,
nosotros te adoramos
también con devoción.

A ti sus loas fueron
anuncio de pasión.,
sus preces aceptaste
Las nuestras oyes hoy.

A ti, ya exaltado,
2. cantémoste canción,
te damos el tributo
de nuestro corazón.

y el eco la repite
con toda la creación.

Afuera de la iglesia, la procesión se detiene, cantando hasta que todos lleguen.

Celebrante Oremos.

Dios omnipotente y eterno, en tu tierno amor hacia el género humano, enviaste a tu Hijo nuestro Salvador Jesucristo para asumir nuestra naturaleza, y padecer muerte en la cruz, mostrándonos ejemplo de su gran humildad: Concédenos, en tu misericordia, que caminemos por el sendero de su padecimiento y participemos también en su resurrección; por Jesucristo nuestro Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. **Amén.**

El pueblo entra en el santuario yendo a sus asientos. Permanezca de pie.

¡Honor, loor y gloria!

*¡Honor, loor y gloria,
a ti oh Redentor!
A quien los niños (as) dieron
Hosannas con fervor.*

Tú eres el que vino
en nombre del Señor.,
de todo el mundo eres
bendito Redentor.

Los ángeles te alaban
con celestial canción,
y el eco la repite
con toda la creación.

Liturgia de la Palabra

Celebrante Bendice al Señor que perdona todos nuestros pecados.

Pueblo Su misericordia perdura para siempre.

La Colecta del Día

Celebrante Oremos.

NH 134

El pueblo hebreo al frente
con palmas te aclamó.,
nosotros te adoramos
también con devoción.

A ti sus loas fueron
anuncio de pasión.,
sus preces aceptaste
Las nuestras oyes hoy.

A ti, ya exaltado,
cantémoste canción,
te damos el tributo
de nuestro corazón.

Dios omnipotente y eterno, en tu tierno amor hacia el género humano, enviaste a tu Hijo nuestro Salvador Jesucristo para asumir nuestra naturaleza, y padecer muerte en la cruz, mostrándonos ejemplo de su gran humildad: Concédenos, en tu misericordia, que caminemos por el sendero de su padecimiento y participemos también en su resurrección; por Jesucristo nuestro Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos.

Amén.

Lectura

Isaías 50:4-9

Lector Lectura del Libro de Isaías.

El Señor me ha instruido
para que yo consuele a los cansados
con palabras de aliento.
Todas las mañanas me hace estar atento
para que escuche dócilmente.
El Señor me ha dado entendimiento,
y yo no me he resistido
ni le he vuelto las espaldas.
Ofrecí mis espaldas para que me azotaran
y dejé que me arrancaran la barba.
No retiré la cara
de los que me insultaban y escupían.
El Señor es quien me ayuda:
por eso no me hieren los insultos;
por eso me mantengo firme como una roca,
pues sé que no quedaré en ridículo.
A mi lado está mi defensor:
¿Alguien tiene algo en mi contra?
¡Vayamos juntos ante el juez!
¿Alguien se cree con derecho a acusarme?
¡Que venga y me lo diga!
El Señor es quien me ayuda;
¿quién podrá condenarme?

Lector Palabra del Señor.

Pueblo Demos gracias a Dios.

El Evangelio

San Lucas 22:14-23-56

Por favor, siéntese cuando comencemos la lectura de la Pasión y póngase de pie a la hora apropiada (donde esté marcado).

Narrador La Pasión de Nuestro Señor Jesucristo según San Lucas.

Narrador Cuando llegó la hora para la cena de Pascua, Jesús y los apóstoles se sentaron a la mesa. Jesús les dijo:

Jesús ¡Cuánto he querido celebrar con ustedes esta cena de Pascua antes de mi muerte! Porque les digo que no la celebraré de nuevo hasta que se cumpla en el reino de Dios.

Narrador Entonces tomó en sus manos una copa y, habiendo dado gracias a Dios, dijo:

Jesús Tomen esto y repártanlo entre ustedes; porque les digo que no volveré a beber del producto de la vid, hasta que venga el reino de Dios.

Narrador Después tomó el pan en sus manos y, habiendo dado gracias a Dios, lo partió y se lo dio a ellos, diciendo:

Jesús Esto es mi cuerpo, entregado a muerte en favor de ustedes. Hagan esto en memoria de mí.

Narrador Lo mismo hizo con la copa después de la cena, diciendo,

Jesús Esta copa es la nueva alianza confirmada con mi sangre, la cual es derramada en favor de ustedes. Pero ahora la mano del que me va a traicionar está aquí, con la mía, sobre la mesa. Pues el Hijo del hombre ha de recorrer el camino que se le ha señalado, pero ¡ay de aquel que lo traiciona!

Narrador Entonces comenzaron a preguntarse unos a otros quién sería el traidor. Los discípulos tuvieron una discusión sobre cuál de ellos debía ser considerado el más importante. Jesús les dijo:

Jesús Entre los paganos, los reyes gobiernan con tiranía a sus súbditos, y a los jefes se les da el título de benefactores. Pero ustedes no deben ser así. Al contrario, el más importante entre ustedes tiene que hacerse como el más joven, y el que manda tiene que hacerse como el que sirve. Pues ¿quién es más importante, el que se sienta a la mesa a comer o el que sirve? ¿Acaso no lo es el que se sienta a la mesa? En cambio yo estoy entre ustedes como el que sirve.

Ustedes han estado siempre conmigo en mis pruebas. Por eso, yo les doy un reino, como mi Padre me lo dio a mí, y ustedes comerán y beberán a mi mesa en mi reino, y se sentarán en tronos para juzgar a las doce tribus de Israel.

Narrador Dijo también el Señor,

Jesús Simón, Simón, mira que Satanás los ha pedido a ustedes para sacudirlos como si fueran trigo; pero yo he rogado por ti, para que no te falte la fe.

Y tú, cuando te hayas vuelto a mí, ayuda a tus hermanos a permanecer firmes.

Narrador Simón le dijo,

Pedro Señor, estoy dispuesto a ir contigo a la cárcel, y hasta a morir contigo.

Jesús Pedro, te digo que hoy mismo, antes que cante el gallo, tres veces negarás que me conoces.

Narrador Luego Jesús dijo a los discípulos:

Jesús Cuando los mandé sin dinero ni provisiones ni sandalias, ¿acaso les faltó algo?

Discípulo 1 Nada.

Discípulo 2 No es nada

Narrador Entonces les dijo,

Jesús Ahora, en cambio, el que tenga dinero, que lo traiga, y también provisiones; y el que no tenga espada, que venda su abrigo y se compre una. Porque les digo que tiene que cumplirse en mí esto que dicen las Escrituras: “Y fue contado entre los malvados.” Pues todo lo que está escrito de mí, tiene que cumplirse.

Narrador Ellos dijeron,

Discípulo 1 Señor, aquí hay dos espadas.

Narrador Y él contestó,

Jesús No más de esto.

Narrador Luego Jesús salió y, según su costumbre, se fue al Monte de los Olivos; y los discípulos lo siguieron. Al llegar al lugar, les dijo,

Jesús Oren, para que no caigan en tentación.

Narrador Se alejó de ellos como a la distancia de un tiro de piedra, y se puso de rodillas para orar. Dijo:

Jesús Padre, si quieres, líbrame de este trago amargo; pero que no se haga mi voluntad, sino la tuya.

Narrador En esto se le apareció un ángel del cielo, para darle fuerzas. En medio de su gran sufrimiento, Jesús oraba aún más intensamente, y el sudor le caía a tierra como grandes gotas de sangre. Cuando se levantó de la oración, fue a donde estaban los discípulos, y los encontró dormidos, vencidos por la tristeza. Les dijo,

Jesús ¿Por qué están durmiendo? Levántense y oren, para que no caigan en tentación.

Narrador Todavía estaba hablando Jesús, cuando llegó mucha gente. El que se llamaba Judas, que era uno de los doce discípulos, iba a la cabeza. Éste se acercó a besar a

Jesús, pero Jesús le dijo,

Jesús Judas, ¿con un beso traicionas al Hijo del hombre?

Narrador Los que estaban con Jesús, al ver lo que pasaba, le preguntaron:

Discípulos Señor, ¿atacamos con espada?

Narrador Y uno de ellos hirió al criado del sumo sacerdote, cortándole la oreja derecha. Jesús dijo,

Jesús Déjenlos; ya basta.

Narrador Y le tocó la oreja al criado, y lo sanó. Luego dijo a los jefes de los sacerdotes, a los oficiales del templo y a los ancianos, que habían venido a llevárselo:

Jesús ¿Por qué han venido ustedes con espadas y con palos, como si yo fuera un bandido? Todos los días he estado con ustedes en el templo, y no trataron de arrestarme. Pero ésta es la hora de ustedes, la hora del poder de las tinieblas.

Narrador Arrestaron entonces a Jesús y lo llevaron a la casa del sumo sacerdote. Pedro lo seguía de lejos. Allí, en medio del patio, habían hecho fuego, y se sentaron alrededor; y Pedro se sentó también entre ellos. En esto, una sirvienta, al verlo sentado junto al fuego, se quedó mirándolo y dijo:

Sirviente 1 También éste estaba con él.

Narrador Pero Pedro lo negó, diciendo,

Pedro Mujer, yo no lo conozco.

Narrador Poco después, otro lo vio y dijo:

Sirviente 1 Tú también eres de ellos.

Narrador Pedro contestó,

Pedro No, hombre, no lo soy.

Narrador Como una hora después, otro insistió,

Sirviente 2 Seguro que éste estaba con él. Además, es de Galilea.

Narrador Pedro dijo,

Pedro Hombre, no sé de qué hablas.

Narrador En ese mismo momento, mientras Pedro aún estaba hablando, cantó un gallo. Entonces el Señor se volvió y miró a Pedro, y Pedro se acordó de que el Señor le había dicho:

Jesús Hoy, antes que el gallo cante, me negarás tres veces.»

Narrador Y salió Pedro de allí y lloró amargamente. Los hombres que estaban vigilando

a Jesús se burlaban de él y lo golpeaban. Le taparon los ojos, y le preguntaban,

Soldado 1 ¡Adivina! ¡Adivina!

Soldado 2 ¡Adivina! ¿Quién te pegó!

Narrador Y lo insultaban diciéndole muchas otras cosas. Cuando se hizo de día, se reunieron los ancianos de los judíos, los jefes de los sacerdotes y los maestros de la ley, y llevaron a Jesús ante la Junta Suprema. Allí le preguntaron:

Asamblea Dinos, ¿eres tú el Mesías?

Narrador Él les contestó:

Jesús Si les digo que sí, no me van a creer. Y si les hago preguntas, no me van a contestar. Pero desde ahora el Hijo del hombre estará sentado a la derecha del Dios todopoderoso.

Narrador Luego todos le preguntaron,

Asamblea ¿Así que tú eres el Hijo de Dios?

Narrador Jesús les contestó,

Jesús Ustedes mismos han dicho que lo soy.

Narrador Entonces ellos dijeron,

Asamblea ¿Qué necesidad tenemos de más testigos?

Sacerdote Nosotros mismos lo hemos oído de sus propios labios.

Narrador Todos de la Junta Suprema se levantaron, y llevaron a Jesús ante Pilato. En su presencia comenzaron a acusarlo, diciendo, *(Todos de pie)*

Asamblea Hemos encontrado a este hombre alborotando a nuestra nación. Dice que no debemos pagar impuestos al emperador, y además afirma que él es el Mesías, el Rey.

Narrador Pilato le preguntó

Pilato ¿Eres tú el Rey de los judíos?

Jesús Tú lo has dicho,

Narrador Entonces Pilato dijo a los jefes de los sacerdotes y a la gente:

Pilato No encuentro en este hombre razón para condenarlo.

Narrador Pero ellos insistieron con más fuerza,

Asamblea Con sus enseñanzas está alborotando a todo el pueblo. Comenzó en

Galilea, y ahora sigue haciéndolo aquí, en Judea.

- Narrador Al oír esto, Pilato preguntó si el hombre era de Galilea. Y al saber que Jesús era de la jurisdicción de Herodes, se lo envió, pues él también se encontraba aquellos días en Jerusalén. Al ver a Jesús, Herodes se puso muy contento, porque durante mucho tiempo había querido verlo, pues había oído hablar de él y esperaba verlo hacer algún milagro. Le hizo muchas preguntas, pero Jesús no le contestó nada.
- Narrador También estaban allí los jefes de los sacerdotes y los maestros de la ley, que lo acusaban con gran insistencia. Entonces Herodes y sus soldados lo trataron con desprecio, y para burlarse de él lo vistieron con ropas lujosas, como de rey. Luego Herodes lo envió nuevamente a Pilato. Aquel día se hicieron amigos Pilato y Herodes, que antes eran enemigos. Pilato reunió a los jefes de los sacerdotes, a las autoridades y al pueblo, y les dijo,
- Pilato Ustedes me trajeron a este hombre, diciendo que alborota al pueblo; pero yo lo he interrogado delante de ustedes y no lo he encontrado culpable de ninguna de las faltas de que lo acusan. Ni tampoco Herodes, puesto que nos lo ha devuelto. A ven, no ha hecho nada que merezca la pena de muerte. Lo voy a castigar y después lo dejaré libre.
- Narrador Pero todos juntos comenzaron a gritar.
- Asamblea ¡Fuera con ése! ¡Déjanos libre a Barrabás!**
- Narrador A este Barrabás lo habían metido en la cárcel por una rebelión ocurrida en la ciudad, y por un asesinato. Pilato, que quería dejar libre a Jesús, les habló otra vez; pero ellos gritaron más alto.
- Asamblea ¡Crucifícalo! ¡Crucifícalo!**
- Narrador Por tercera vez Pilato les dijo,
- Pilato Pues ¿qué mal ha hecho? Yo no encuentro en él nada que merezca la pena de muerte. Lo voy a castigar y después lo dejaré libre.
- Asamblea ¡Crucifícalo! ¡Crucifícalo!**
- Narrador Pero ellos insistían a gritos, pidiendo que lo crucificara; y tanto gritaron que consiguieron lo que querían. Pilato decidió hacer lo que le estaban pidiendo; así que dejó libre al hombre que habían escogido, el que estaba en la cárcel por rebelión y asesinato, y entregó a Jesús a la voluntad de ellos.

(Por favor siéntense.)

Narrador Cuando llevaron a Jesús a crucificarlo, echaron mano de un hombre de Cirene llamado Simón, que venía del campo, y lo hicieron cargar con la cruz y llevarla detrás de Jesús.

Narrador Mucha gente y muchas mujeres que lloraban y gritaban de tristeza por él, lo seguían. Pero Jesús las miró y les dijo:

Jesús Mujeres de Jerusalén, no lloren por mí, sino por ustedes mismas y por sus hijos. Porque vendrán días en que se dirá: “Dichosas las que no pueden tener hijos, las mujeres que no dieron a luz ni tuvieron hijos que criar.” Entonces comenzará la gente a decir a los montes: “¡Caigan sobre nosotros!”, y a las colinas: “¡Escóndannos!” Porque si con el árbol verde hacen todo esto, ¿qué no harán con el seco?

Narrador También llevaban a dos criminales, para crucificarlos junto con Jesús.
(Todos de pie.)

Narrador Cuando llegaron al sitio llamado La Calavera, crucificaron a Jesús y a los dos criminales, uno a su derecha y otro a su izquierda.

Jesús Padre, perdónalos, porque no saben lo que hacen.

Narrador Y los soldados echaron suertes para repartirse entre sí la ropa de Jesús. La gente estaba allí mirando; y hasta las autoridades se burlaban de él, diciendo,

Sacerdote Salvó a otros; que se salve a sí mismo ahora, si de veras es el Mesías de Dios y su escogido.

Narrador Los soldados también se burlaban de Jesús. Se acercaban y le daban a beber vino agrio, diciéndole,

Soldado 1 ¡Si tú eres el Rey de los judíos, sálvate a ti mismo!

Narrador Y había un letrero sobre su cabeza, que decía: «Éste es el Rey de los judíos.» Uno de los criminales que estaban colgados, lo insultaba,

Criminal 1 ¡ Si tú eres el Mesías, sálvate a ti mismo y sálvanos también a nosotros!

Narrador Pero el otro reprendió a su compañero, diciéndole,

Criminal 2 ¿No tienes temor de Dios, tú que estás bajo el mismo castigo? Nosotros

estamos sufriendo con toda razón, porque estamos pagando el justo castigo de lo que hemos hecho; pero este hombre no hizo nada malo.

Narrador Luego añadió,

Criminal 2 Jesús, acuérdate de mí cuando comiences a reinar.

Narrador Jesús le contestó,

Jesús Te aseguro que hoy estarás conmigo en el paraíso.

Narrador Desde el mediodía y hasta las tres de la tarde, toda la tierra quedó en oscuridad. El sol dejó de brillar, y el velo del templo se rasgó por la mitad. Jesús gritó con fuerza y dijo:

Jesús ¡Padre, en tus manos encomiendo mi espíritu!

Narrador Y al decir esto, murió.

Silencio

Narrador Cuando el capitán romano vio lo que había pasado, alabó a Dios, diciendo,

Capitán De veras, este hombre era inocente.

Narrador Toda la multitud que estaba presente y que vio lo que había pasado, se fue de allí golpeándose el pecho. Todos los conocidos de Jesús se mantenían a distancia; también las mujeres que lo habían seguido desde Galilea estaban allí mirando.

Narrador Había un hombre bueno y justo llamado José, natural de Arimatea, un pueblo de Judea. Pertenecía a la Junta Suprema de los judíos. Este José, que esperaba el reino de Dios y que no estuvo de acuerdo con lo que la Junta había hecho, fue a ver a Pilato y le pidió el cuerpo de Jesús. Después de bajarlo de la cruz, lo envolvió en una sábana de lino y lo puso en un sepulcro excavado en una peña, donde todavía no habían sepultado a nadie. Era el día de la preparación para el sábado, que ya estaba a punto de comenzar. Las mujeres que habían acompañado a Jesús desde Galilea, fueron y vieron el sepulcro, y se fijaron en cómo habían puesto el cuerpo. Cuando volvieron a casa, prepararon perfumes y ungüentos.

Descansaron el sábado, conforme al mandamiento.

Silencio

Sermón

El Rvdo. George Porter

Pongase de pie, por favor.

Oraciones de los Fieles

Letanista Dios misericordioso y amoroso, nos has mostrado que el camino de la cruz es el camino de la vida, y a través de tu Hijo Jesús has tomado sobre ti todo el mal, el pecado y la violencia del mundo, incluso la muerte misma: Recibe en tu divino corazón las necesidades y preocupaciones de tus hijos e hijas, y escúchanos mientras oramos:

Haz resplandecer tu rostro sobre tus siervos.

Pueblo **Y sálvanos con tu misericordia.**

Letanista Así como Jesús se despojó a sí mismo, tomando la forma de esclavo, humillándose a sí mismo y siendo obediente hasta la muerte, así inspira a tu Iglesia a seguir fielmente el camino que él nos ha guiado, para que podamos participar en su exaltación y resurrección.

Haz resplandecer tu rostro sobre tus siervos.

Pueblo **Y sálvanos con tu misericordia.**

Letanista Así como Jesús se enfrentó a los poderes y principados del mundo, a los reyes, emperadores, autoridades de la religión y el estado, así nos da el poder de desenmascarar toda injusticia, envidia, violencia y codicia, y saluda tu luz divina que echa fuera todas las tinieblas.

Haz resplandecer tu rostro sobre tus siervos.

Pueblo **Y sálvanos con tu misericordia.**

Letanista Así como Jesús se hizo uno con los pobres, los criminales, los marginados y los moribundos, así también envía tu gracia de resurrección a todos los que sufren, para que sean consolados por la promesa de una nueva vida.

Haz resplandecer tu rostro sobre tus siervos.

Pueblo **Y sálvanos con tu misericordia.**

Letanista Así como Jesús abrazó a los marginados y al que sufría, acompáñanos en esta comunidad para que podamos ser un pueblo de compasión y paz, llevando a todos a tu presencia sanadora.

Haz resplandecer tu rostro sobre tus siervos.

Pueblo **Y sálvanos con tu misericordia.**

Letanista Así como Jesús aceptó el dolor, la humillación, el desprecio y la impotencia con fuerza paciente y esperanza inquebrantable, se presente en su gloria divina con aquellos por quienes oramos, especialmente _____. *(Haga una pausa para escuchar las oraciones de la gente o para ofrecer las suyas.)*
 Así como Jesús se entregó al Padre en rendición agradecida, escuche nuestros corazones agradecidos en nuestra ofrenda de oraciones de acción de gracias, especialmente por _____. *(Haga una pausa para escuchar las oraciones de la gente o para ofrecer las suyas.)*
 Así como Jesús se humilló a sí mismo hasta la muerte, y muerte de cruz, para que su nombre sea exaltado sobre todo nombre, así también lleva a su gloria eterna a los que han muerto, especialmente a _____. *(Haga una pausa para escuchar las oraciones de la gente o para ofrecer las suyas.)*
 Haz resplandecer tu rostro sobre tus siervos.

Pueblo Y sálvanos con tu misericordia.

Celebrante Dios misericordioso y Santo, a través de la humilde confianza de Jesús en la cruz nos has mostrado el camino de la vida eterna: Danos valor y gracia para seguir su ejemplo de amor obediente, para caminar en el camino de la cruz y para compartir su gloriosa resurrección, para que vivamos en el poder de su Espíritu, ahora y siempre. **Amén.**

Confesión de Pecado

Celebrante Confesemos nuestros pecados contra Dios y contra nuestro prójimo.

**Pueblo Dios de misericordia,
 confesamos que hemos pecado contra ti
 por pensamiento, palabra y obra,
 por lo que hemos hecho
 y lo que hemos dejado de hacer.
 No te hemos amado con todo el corazón;
 no hemos amado a nuestro prójimo como a nosotros mismos.
 Sincera y humildemente nos arrepentimos.
 Por amor de tu Hijo Jesucristo,
 ten piedad de nosotros y perdónanos;
 así tu voluntad será nuestra alegría
 y andaremos por tus caminos,
 para gloria de tu Nombre. Amén.**

Celebrante Dios omnipotente tenga misericordia de ustedes, perdone todos sus pecados por Jesucristo nuestro Señor, les fortalezca en toda bondad y, por el poder del Espíritu Santo, les conserve en la vida eterna. **Amén.**

La Paz

Celebrante La paz del Señor sea siempre con ustedes.

Pueblo Y con tu espíritu.

Anuncios y Bendiciones

Oración de Cumpleaños

Pueblo Vela por tu hijo(a), oh Señor, conforme aumentan sus días; bendícele y guíale doquiera se halle. Fortálécele cuando permanezca en pie; consuélale cuando se sienta desanimado(a) o triste; levántale si cae; y que permanezca en su corazón todos los días de su vida, la paz que excede a todo entendimiento; mediante Jesucristo nuestro Señor. **Amén.**

Oración de Aniversario

Pueblo Eterno Dios, creador y conservador de la vida, autor de la salvación y dador de toda gracia: Mira con tu favor al mundo que has hecho y por el cual tu Hijo dio su vida, y rodea a esta(as) pareja(as) con tu amor. Concede que sus voluntades se entrelacen en tu voluntad, y sus espíritus en tu Espíritu, para que crezcan en amor y paz contigo y el uno con el otro, todos los días de su vida, por Jesucristo nuestro Señor. **Amén.**

Versículo para el Ofertorio

Celebrante Hermanos, les ruego por las misericordias de Dios, que presenten sus cuerpos en sacrificio vivo, santo, agradable a Dios, que es su culto racional. *Romanos 12:1*

Ofertorio



*Los platos de ofrendas se pasarán durante el himno de ofertorio.
También puede dejar su ofrenda en la caja en el nartex o se puede usar este código QR para apoyar el ministerio nuestro.*

Himno de Ofertorio

Mantos y palmas

NH 132

Mantos y palmas esparciendo va
el pueblo alegre de Jerusalén.
Allá a lo lejos se vislumbra ya
en un pollino al salvador Jesús.

*Mientras mil voces resuenan por doquier;
hosanna al que viene en el nombre de Dios.
Con un aliento de gran exclamación
prorrumpen con voz triunfal:
“ ¡Hosanna! Hosanna al rey!”
“ ¡Hosanna! Hosanna al rey!”*

Como en la entrada de Jerusalén,
todos cantamos a Jesús el rey,
al Cristo vivo que nos llama hoy
para seguirle con amor y fe.

Doxología

Pueblo **A Dios, el Padre Celestial, al Hijo, nuestro Redentor, al eternal
Consolador, unidos, todos, alabad. Amén.**

La Gran Plegaria Eucarística

Plegaria A, LOC A

Celebrante El Señor sea con ustedes.

Pueblo **Y con tu espíritu.**

Celebrante Elevemos los corazones.

Pueblo **Los elevamos al Señor.**

Celebrante Demos gracias a Dios, nuestro Señor.

Pueblo **Es justo darle gracias y alabanza.**

Celebrante En verdad es digno, justo y saludable, darte gracias, en todo tiempo y lugar,
Padre omnipotente, Creador de cielo y tierra.

Por nuestro Señor Jesucristo. Por nuestros pecados fue levantado sobre la
cruz, para que pudiera atraer hacia él a todo el mundo; y, por su

sufrimiento y muerte, llegó a ser la fuente de salvación eterna para cuantos confían en él.

Por tanto, te alabamos, uniendo nuestras voces con los Angeles y Arcángeles, y con todos los coros celestiales que, proclamando la gloria de tu Nombre, por siempre cantan este himno:

Santo

EH 458

Santo, santo, santo es el Señor,
Dios del universo.
Llenos están el cielo y la tierra de tu gloria.
Hosanna, en el cielo.
Bendito el que viene en nombre del Señor.
Hosanna en el cielo.

El pueblo permanece de pie o se arrodilla.

Celebrante

Padre Santo y bondadoso: En tu amor infinito nos hiciste para ti, y cuando caímos en pecado y quedamos esclavos del mal y de la muerte, tú, en tu misericordia, enviaste a Jesucristo, tu Hijo único y eterno, para compartir nuestra naturaleza humana, para vivir y morir como uno de nosotros, y así reconciliarnos contigo, el Dios y Padre de todos.

Extendió sus brazos sobre la cruz y se ofreció en obediencia a tu voluntad, un sacrificio perfecto por todo el mundo.

En la noche en que fue entregado al sufrimiento y a la muerte, nuestro Señor Jesucristo tomó pan; y dándote gracias, lo partió y lo dio a sus discípulos, y dijo: "Tomen y coman. Este es mi Cuerpo, entregado por ustedes. Hagan esto como memorial mío".

Después de la cena tomó el cáliz; y dándote gracias, se lo entregó, y dijo: "Beban todos de él. Esta es mi Sangre del nuevo Pacto, sangre derramada por ustedes y por muchos para el perdón de los pecados. Siempre que lo beban, háganlo como memorial mío".

Por tanto, proclamamos el misterio de fe:

Pueblo

**Cristo ha muerto.
Cristo ha resucitado.
Cristo volverá.**

Celebrante Padre, en este sacrificio de alabanza y acción de gracias, celebramos el memorial de nuestra redención.

Recordando su muerte, resurrección y ascensión, te ofrecemos estos dones. Santifícalos con tu Espíritu Santo, y así serán para tu pueblo el Cuerpo y la Sangre de tu Hijo, la santa comida y la santa bebida de la vida nueva en él que no tiene fin. Santifícenos también, para que recibamos fielmente este Santo Sacramento y seamos perseverantes en tu servicio en paz y unidad. Y en el día postrero, llévanos con todos tus santos al gozo de tu reino eterno.

Todo esto te pedimos por tu Hijo Jesucristo. Por él, y con él y en él, en la unidad del Espíritu Santo, tuyos son el honor y la gloria, Padre omnipotente, ahora y por siempre. **AMEN.**

Oremos como nuestro Salvador Cristo nos enseñó:

Padrenuestro

**Pueblo Padre nuestro que estás en el cielo,
santificado sea tu Nombre,
venga tu reino,
hágase tu voluntad,
en la tierra como en el cielo.
Danos hoy nuestro pan de cada día.
Perdona nuestras ofensas,
como también nosotros perdonamos
a los que nos ofenden.
No nos dejes caer en tentación,
y líbranos del mal.
Porque tuyo es el reino,
tuyo es el poder,
y tuya es la gloria,
ahora y por siempre. Amén.**

La Fracción del Pan

Celebrante Cristo, nuestra Pascua, se ha sacrificado por nosotros.

Pueblo ¡Celebremos la fiesta!

El Cordero de Dios

Cordero de Dios

NFyC 134

Cordero de Dios,
que quitas el pecado del mundo,
ten piedad de nosotros, ten piedad. X2

Cordero de Dios,
que quitas el pecado del mundo,
danos la paz, danos paz.

Celebrante Los dones de Dios para el pueblo de Dios. Tómenlos en memoria
de que Cristo murió por ustedes y aliméntense de él en sus corazones
por fe y con agradecimiento.

Dondequiera te encuentres en tu camino de fe...

Todos **Eres bienvenido a esta mesa.**

Comunión

Renuévame

M. Witt

Renuévame Señor Jesús
ya no quiero ser igual,

Renuévame Señor Jesús
Pon en mí tu corazón.

Porque todo lo que hay
dentro de mí
necesita ser cambiado Señor,

porque todo lo que hay
dentro de mi corazón
necesita más de ti. X2

Necesita más de ti
Necesita más de ti.

Oración de Poscomunión

Celebrante Oremos.

Pueblo **Omnipotente y sempiterno Dios, te damos gracias porque nos has
nutrido con el alimento espiritual del preciosísimo Cuerpo y Sangre**

de tu Hijo, nuestro Salvador Jesucristo; y porque nos aseguras, en estos santos misterios, que somos miembros vivos del Cuerpo de tu Hijo y herederos de tu reino eterno. Y ahora, Padre, envíanos al mundo para cumplir la misión que tú nos has encomendado, para amarte y servirte como fieles testigos de Cristo nuestro Señor. A él, a ti y al Espíritu Santo, sea todo honor y gloria, ahora y por siempre. Amén

Bendición

- Celebrante Que Dios te fortalezca y te sostenga, como Simón de Cirene, para que hagas tu parte en llevar la cruz del sufrimiento de Cristo para la sanación del mundo en nuestros días. **Amén.**
- Celebrante Que Cristo, que dio su espalda a los que lo golpearon y no escondió su rostro de los insultos, escupidas y la muerte, te recuerde siempre, para que puedas estar con él en el Paraíso, hoy y siempre. **Amén.**
- Celebrante Que el Espíritu Santo te llene de empatía y amor compasivo mientras te unes a las hijas de Jerusalén en nuestro llanto por el sufrimiento de la humanidad. **Amén.**
- Celebrante Y la bendición de nuestro Dios amoroso, Padre, Hijo y Espíritu Santo, esté contigo y permanezca contigo para siempre. **Amén.**

Himno de Salida

Cristo, Te Necesita

EH 327

Cristo te necesita para amar, para amar,
Cristo te necesita para amar.
Al que sufre y al triste, dale amor, dale amor,
Al humilde y al pobre, dale amor.

*No te importen las razas ni el color de la piel,
ama a todos como hermanos y haz el bien. X2*

Al que vive a tu lado, dale amor, dale amor,
al que viene de lejos, dale amor.
Al que habla otra lengua, dale amor, dale amor,
Al que piensa distinto, dale amor.

*No te importen las razas ni el color de la piel,
ama a todos como hermanos y haz el bien. X2*

Al amigo de siempre, dale amor, dale amor,
y al que no te saluda, dale amor,

Cristo te necesita para amar, para amar,
Cristo te necesita para amar.

*No te importen las razas ni el color de la piel,
ama a todos como hermanos y haz el bien. X2*

Despedida

Diácono Vayan en paz para amar y servir al Señor.

Pueblo ¡Demos gracias a Dios!

Lista de Oraciones

La lista de oraciones es rezada por el Grupo de Oración Intercesora regularmente. Te invitamos a incorporar la oración de la lista en tus propias prácticas de oración. Para agregar un nombre o eliminar un nombre, envíe un correo electrónico a Prayerbox@stjamesaustin.org o llame a la oficina (512-926-6339).

Oramos por (lista de 3 semanas) Ken Dawson, Susan McQueen, José Enrique Romero, Angel Vásquez, , Huitzin Chávez, Leopoldo Chávez, Ericka Orta, Leorney Gutiérrez, Ruth Dinarte, Héctor Krebber Loaiza, Jennifer Gallegos, Margarita Gallegos, Manuel Gallegos, and Talía Gallegos.

A largo plazo oremos por Eden Poon, Andrea Richardson, Michael Fuller, Scott Alfano and family, Rene Beteille, Arlene Youngblood, Joann Darr, Kevin Reed, Amy Weir, the Rev. Dr. Sondra Coleman, Cliff Keeling, Asheville, NC., Geneva Elliott, Larry Schanki, Amy, Horace Bledsoe, Jeremy and Shelby, Jimmy Alexander, Mahealani, Robin Clough Powell, Melinda King, John Baxton, Mary Ellen, Curt Jones, James Gibson, Michele Bondy, Jeremy Alexande, Donna Plowman, Johann and Susanna, Judy Jenkins, Nancy Gabin, Wiley Williams, Michael Hughes, Anqet, Susan Gunn, BJ Taylor, Russel Taulli, Pedro E., Robin Fuller, Kisa Niewenhuis, Frank Weir and his family, Candice Brown, Jacob Schumacher and his family, Shirley Gordon, Bowen W., Vanessa Williams, Jim Burgess, Cindy, Jason and Jalen Castillo, Niesha Jones, Truitt Ray, Jerry, Marty, Emma McPherson, Pat, Kamilah Myrie, Tom and Dee Esquivel, Sammie A. Eppright, David Batty, Samuel Carothers, Anna Pecorino, Philip and family, John White, Brigitte Rhedin, Dan Shaw, Kirk Richter, Raymond Coleman, Cecilia Harris, Lily Thomas, Sandra Gilkey, Leslie Rose, Sean Calloway, Miles Calloway, Carrie Eppright-Givens, Clayton Givens, Roland Brown, Joy Roswell, Gaye Evans, Rose Watley, Carolyn Caffrey, Joseph Naranjo, Margaret Ann Bledsoe, Brandy, Andrea, Vanessa, Lorenza, Mrs. Lakeyshia Brown, Pam Beachley, Stephanie Smith, Elizabeth Sherar Gammon and Steven Sherar, Rebecca Kary, Sherry Ward, Carrie Schumacher, William Collier, Adrian Spears, Mark Werner, Myrna, Evelyn Marie Taylor, Nellie White, Gail Jackson, Richard Ezell, Mary Glennie, Edith Conde and family, Jacob Blake, John Paul Guajardo, Richard White, Andre Watkins, Jana Murphy, Justin Howell and his family, Bruce Blackwell, Doug Lawrie, Tara Turner, Gertrude Fowler, Claudette Milne, Frankie Scott, Mark McCrary, Kési Anderson, Rev. James Palmore, Cleo B. , Jason A., Reed B., Angelina, Mike C., Diane Hoffman, Brian M, Joyce, Ganelle, Noah, Thor, Troy, Allissa, Charlene Moore, Eugenia Hayes, Tim and Shalmah, Carol Daughtry, Rachel and Daniel, Rebekah, Diane **Neill**, **Cecile**, Mildred Grimble, Margie Lawson, Melvin Alfred, Natrice Harding, Anne Osbourne, Richelle Easley, Patricia Harding, Brandon Williams, Joey Ramirez, Marvin Sykes, Max and his mother, Paul Gill, Samuel Kraemer-Dahlin, Jacquelyn Ferrell Mccadden, Ursula Ferrell Jackson, Ronnie Yarmuck, Bertha Malone, Samah Al Adawi, Hazel Livingston, Arthur Shelton; and for all who are

incarcerated and for their families, and all the refugees throughout the world. God of hope, comfort and restore all who suffer in body, mind or spirit.

Oremos por los que han fallecido.

Semana Santa y Pascua

17 de abril Jueves Santo

Misa bilingüe

7 pm

18 de abril Vía Crucis

3 pm

Casa Marianella

821 Gunter

20 de abril

Día de Pascua

1 pm

Búsqueda de huevos de Pascua después de misa. Por favor traigan huevos de Pascua para la búsqueda de huevos después del servicio de la 1 pm.